

FINAŁ XXVIII EDYCJI KONKURSU  
„OGRÓDEK PRZED DOMEM”

Koncertem pn. „Muzyka jest serca biciem” w wykonaniu artystów Teatru Rozrywki Afrodyta rozpoczął się finał tegorocznej edycji konkursu „Ogródek przed domem”, który od prawie trzech dekad odbywa się pod honorowym patronatem Przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnic XVII Wzgórza Krzesławickie.

Na deskach teatru Klubu Dukat zebrani usłyszeli Katarzynę Banasiak, Wiktorię Ruchałę oraz Adrianę Pieniaka. Sobotnie. Czerwcowe popołudnie było muzycznym powitaniem lata, podczas którego wszystkim uczestnikom konkursu zostały wręczone nagrody oraz

pamiątkowe dyplomy. Po przeanalizowaniu wszystkich materiałów – zdjęć ogródków zgłoszonych do konkursu i filmów przyznano:

- I MIEJSCE – Barbarze Mirowskiej
- II MIEJSCE – Bogumile i Tadeuszowi Dudkom ex aequo Ewy i Mariana Nogów
- III MIEJSCE Elżbiecie i Mariuszowi Pietrasom ex aequo Paulinie Moksie

Całemu wydarzeniu towarzyszyła wystawa zdjęć ogródków autorstwa Jakuba Oliwy. Wydarzenie zrealizowano ze środków Rady Dzielnic XVII Wzgórza Krzesławickie.

fort. Gabriela Kutryba

## ZESŁAWICE ŚWIĘTOWAŁY

Stowarzyszenie Sympatyków Zesławic i Okolicy „Bez granic” po raz kolejny wykazało się bezgraniczną kreatywnością, organizując j 14 już edycję „Dni Zesławic”. Hasłem tegorocznej były Zesławickie bobry. Świętu od lat patronuje i wspiera je Rada Dzielnic XVII.

W programie wydarzenia, które odbyło się 28 czerwca znalazły się parady rowerowe i motocyklowe, oraz przeróżne zabawy dla małych i nieco starszych. Jak co roku – Zesławice zmieniły się nie do poznania, oferując starym, oraz nowym sąsiadom darmowy serwis rowerowy, ogródek gastronomiczny. Najmłodszy mieli do wyboru wiele atrakcji od bardzo profesjonalnej ekipy animatorów

„Skrzat” poprzez dmuchane zamki, watę cukrową aż po stanowisko do malowania twarzy. Piknik odwiedziło również wiele zaprzyjaźnionych instytucji, w tym Straż Pożarna i Policja. Strażacy dostarczyli młodym szczególnie dużo wrażeń, pół trawnika w białej pianie sprawiło, że Straż Pożarna zdobyła bardzo wielu młodych fanów. Ksiądz Proboszcz jak co roku dokarmił piknikowych gości jego kultowym bigosem. Ci, którzy skosztowali twierdzą, że na piknik warto przyjechać choćby dla samej kuchni „naszego zesłanego z nieba duchownego”.

Oprócz tego podczas święta był czas na podsumowanie dotychczasowych działań i dalsze plany stowarzyszenia „Bez Granic”. Ca-

łość zwińczyła zabawa taneczna z zespołem Records.

Całe wydarzenie nie odbyłoby się, gdyby nie wsparcie uzyskane od inicjatywy lokalnej, sponsorów, darczyńców i oczywiście pracy włożonej przez członków Stowarzyszenia Sympatyków Zesławic i Okolicy „Bez Granic”, bez których ani ta ani żadna z poprzednich edycji nie doszłaby do skutku. Przygotowania wspierane były również przez Program Aktywności Lokalnej, który jak co roku aktywnie włącza się w tworzenie pikniku. Na terenie Zesławic zawsze dzieje się mnóstwo, a piknik jest idealnym ukoronowaniem działań całej tej społeczności i podziękowaniem dla wszystkich którym zależy na dobrobycie Zesławic.



## DZIEŃ WADOWA – WAKACJE Z KULTURĄ I HUMOREM!

Dopisali goście, na wysokości zadania stanęli organizatorzy. Liczne przybyli mieszkańcy i wspinała pogoda dopełniły dzieła. Był to dzień pełen radości, zabawy i spotkań integracyjnych o charakterze międzypokoleniowym i międzydzielnicowym.

Tego dnia Park w Wadowie tętnił życiem, przyciągając tłumy rodzin i osób w każdym wieku, które przyszły na coroczny festyn. Maciej Miezan z Muzeum Nowej Huty / Muzeum Krakowa przypominał ciekawe opowieści z dziejów Wadowa i Dworu Badenich, a Prezydent Aleksander Miszański przeprowadził wśród mieszkańców krótki test z wiedzy o Wadowie. Program artystyczny rozpoczął się od występów Sławka z Harmonią oraz kabaretu Jo-Ka, które rozbawiły zgromadzoną publiczność do łez. Atmosfera była pełna śmiechu i radości, a już na koniec czekała na wszystkich prawdziwa gratka – koncert zespołu WEEK-



END. Gwiazda wieczoru przyciągnęła na scenę tłumy fanów, którzy wspólnie śpiewali największe przeboje grupy. Po koncercie zabawa trwała w najlepsze – zespół Dorota i Przyjaciółka zadbał o taneczną atmosferę, a każdy, kto chciał kontynuować zabawę, mógł bawić się do późnych godzin.

Na festynie nie zabrakło także występów artystycznych lokalnych grup dziecięcych i młodzieżowych, które pokazały swoje talenty na scenie. Były również liczne konkursy z nagrodami oraz loteria fantowa, której uczestnicy mieli szansę wygrać fantastyczne nagrody.

Dla tych, którzy szukali odrobiny relaksu, przygotowano strefę wypoczynkową z ogródkiem gastronomicznym, gdzie można było skosztować pysznych smakołyków i odpocząć w cieniu drzew. Oczywiście, dla najmłodszych czekały liczne atrakcje – wesołe miasteczko, gry, zabawy oraz malowanie twarzy.

Tegoroczne święto to sukces mieszkańców Wadowa, którzy w swoim DNA mają trwale wpisane działania społeczne na rzecz najbliższego otoczenia. Wydarzenie swoją obecnością zaszczytli przedstawicieli władz samorządowych mi.in. Prezydent Krakowa Aleksander Miszański, radni MK, przewodniczący Nowohuckich Dzielnic wraz z radnymi. Szczególne podziękowania za długoletnią współpracę i pomoc w realizacji inicjatyw Stowarzyszenie Przyjaciół Wadowa skierowało do obecnej na wydarzeniu dyrektor Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta Małgorzaty Jezutek. Ciepłe



słowa trafiły również do wspomagających organizację wydarzenia organizacji, stowarzyszeń oraz kół gospodyń wiejskich. Wydarzenie zostało zrealizowane w ramach BO Miasta Krakowa, podziękowania trafiły zatem również do tych, którzy oddali na nie swój głos.

fort. Tomek Burlyta

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVII WZGÓRZA KRZESŁAWICKIE

os. Na Stoku 15, tel. 12 645 30 09, rada@dzielnica17.krakow.pl

Przewodniczący- Andrzej Dziedzic, zastępca przewodniczącego Jerzy Wójcik, członek zarządu Wiesław Wojnarski.

Dyżur Przewodniczącego Rady i Zarządu Andrzeja Dziedzica : poniedziałek i środa w godzinach 14.00 – 15.00, w siedzibie Rady Dzielnic XVII os. Na Stoku 15 w Krakowie po wcześniejszym uzgodnieniu terminu w sekretariacie Rady Dzielnic pod numerem tel. 12 645 30 09